

Instructions:

- Answer each question and write down your points for each response.
- At the end, total your points and match them to the Bible translation that fits you best!

• 120 cm of an analysis of the points and matter than to the Eliste of an analysis of the points and matter than the points of t
1. What is your primary goal in reading the Bible?
 (1 point) Deep theological study, word-for-word accuracy (2 points) A balance between accuracy and readability (3 points) A highly readable, modern translation for everyday devotion (4 points) Something simple, clear, and easy to understand (5 points) A poetic and traditional reading experience
2. How important is readability to you?
 ☐ (1 point) I prefer a more precise, literal translation, even if it's harder to read ☐ (2 points) I want a balance of readability and accuracy ☐ (3 points) Readability is very important, but I still want a faithful translation ☐ (4 points) I need something extremely clear and easy to understand ☐ (5 points) I enjoy traditional, poetic language
3. How do you feel about older English wording (e.g., "thou" and "thee")?
 ☐ (1 point) I want modern wording ☐ (2 points) I prefer mostly modern but can handle some older phrasing ☐ (3 points) I don't mind either way ☐ (4 points) I prefer the poetic feel of older English ☐ (5 points) I love classic biblical English
4. Do you want footnotes and explanations about translation choices?
 ☐ (1 point) Yes! I love study notes and deep insights into the text ☐ (2 points) Some, but I don't need too much detail ☐ (3 points) Not really, I just want a smooth reading experience ☐ (4 points) No, I just want the text without distractions ☐ (5 points) I prefer traditional formats without extra notes
5. What type of study or use will this Bible have?
 ☐ (1 point) In-depth theological study ☐ (2 points) Personal study and teaching ☐ (3 points) General reading and devotion ☐ (4 points) Children, new believers, or ESL readers ☐ (5 points) Traditional liturgy and worship
6. Are you looking for a Bible that's commonly used in academic or seminated that the seminated in academic or seminated

ou looking for a Bible that's commonly used in academic or seminary settings?

(1 point) Yes, I need something respected for theological study (2 points) I'd like a translation used in teaching, but also readable (3 points) Not necessarily, but I want a widely accepted translation (4 points) No, I want a Bible that's simple and engaging (5 points) I prefer a historical and liturgical Bible

7. How much do you value word-for-word accuracy over readability?

(1 point) Accuracy is the most important factor for me (2 points) I want accuracy but also need it to be readable

 ☐ (3 points) I prefer a balance, but readability is a little more important ☐ (4 points) Readability is my priority ☐ (5 points) I want something that sounds beautiful, even if it's less literal
8. Do you prefer a translation that aligns with a specific denomination?
 (1 point) No preference—just accuracy and scholarship (2 points) Evangelical Protestant preference (3 points) General Protestant use (4 points) No strong preference, just easy reading (5 points) Catholic or liturgical tradition
9. Do you need gender-neutral or inclusive language?
 ☐ (1 point) No, I prefer a strictly literal translation ☐ (2 points) It's not a big deal, but I lean toward traditional wording ☐ (3 points) I'm okay with some modernized language if it improves clarity ☐ (4 points) Yes, I'd prefer something that's updated for inclusivity ☐ (5 points) I want a translation that updates wording to reflect inclusivity
10. Are you comfortable with a Bible that simplifies concepts for better understanding?
 ☐ (1 point) No, I want an academically rigorous text ☐ (2 points) Some simplification is fine, but I still want depth ☐ (3 points) A good balance of clarity and faithfulness is best ☐ (4 points) Yes, I prefer clear, easy-to-understand language ☐ (5 points) I prefer traditional wording, even if it's harder to understand
Scoring & Results
Total up your points and find your ideal Bible translation below!
10-14 Points → NASB, LSB, or NET
 You value word-for-word accuracy and theological precision. Best for deep study, seminary-level analysis, and apologetics. Best picks: New American Standard Bible (NASB), Legacy Standard Bible (LSB), New English Translation (NET)
15-20 Points \rightarrow ESV or NKJV
• You want accuracy but still need readability.

- Used in many churches, Bible studies, and seminaries.
- $\bullet \quad \textbf{Best picks:} \ English \ Standard \ Version \ (ESV), \ New \ King \ James \ Version \ (NKJV)$

21-26 Points \rightarrow CSB or NIV

- You value both clarity and faithfulness to the original text.
- Best for general study, teaching, and devotion.
- $\bullet \quad \textbf{Best picks:} \ \textit{Christian Standard Bible (CSB)}, \ \textit{New International Version (NIV)} \\$

27-32 Points \rightarrow NLT or NCV

- Readability is your top priority.
- Best for new believers, casual reading, and family devotionals.
- Best picks: New Living Translation (NLT), New Century Version (NCV)

33-38 Points → KJV

- You appreciate traditional, poetic language.
- Best for liturgical worship, historical study, or classical reading.
- $\bullet \quad \textbf{Best picks:} \ \textit{King James Version (KJV)}$

PERMISSION GRANTED FOR FREE REPRODUCTION AND DISTRIBUTION FOR EVANGELICAL PURPOSES